

## SUPPLEMENT

TO

# The Ceylon Government Gazette.

### PART III.

**FRIDAY, SEPTEMBER 5, 1902.**

**NOTICE UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES, 1897, 1899, AND 1900.**

**T**AKE notice, that unless within three months from the 8th day of August, 1902, the persons, if any, who claim any interest in the land hereinafter mentioned, appear before the Special Officer appointed under section 28 of "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899 and 1900" at his office at Calle and make claim to the said land or to some interest therein.

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by the said Ordinances, will declare by writing under his hand that the said land, to which no claim has been made, is the property of the Crown.

J. G. FRASER,  
Special Officer.

*Description of the Land referred to.*

The land commonly called or known as Hettiyadeniyehena, Dikhena, and Paranamanagehena, situated in the village of Beralapanatara in the Morawak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent 57 acres 1 rood 10 perches, shown as lot 306 in sheet O<sub>52</sub>, 53, 60, and 61' and in the annexed certified tracing therefrom, and bounded as follows : on the north by the minor road from Kotapola to Urubokka, Kekundeniyewata belonging to Beralapanatara Vihare, Kekundeniya belonging to ditto ; on the east by Rukkadeniyehena claimed by D. D. W. Jayasuriya and others, the Hankohuela alias Narandola ; on the south by Mandadeniyehenyaya claimed by D. D. W. Jayasuriya and others ; on the west by the minor road from Kotapola to Urubokka.

වැඩි 1902 ක්‍රි අගෝස්තු මස 8 වෙනි දින පටන් කුන්මා, සයක් ඇතුළත් මේ මෙහි පහත දැක්වන ඉඩ මට ගෝ එකීනේ කොටසකට හෝ අධිකියාමක් තිබෙකට්, ය කියන යම් අයෙක් ඇත්තම් ඒ අය විසින් පූඩ්‍රිත සමානව වැඩි 1897, 1899 සහ 1900 ආදුප්‍රණය්වල 28 වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට පත් කර ඇතුළු, විශේෂ මනුළුවරයා නැස්ගේ යාල්ලේ කාඩ්නොරුවේදී උස්ථාන්සේගේ ඉදිරි පිටව ඇත්තේ පෙනියිට එකී ඉඩමට හෝ එකී කොටසකට අධිකියාම පෙන්වා සිරින්ට නොයෙදුනෙ, ඒ, එකී විශේෂ මනුළුවරයා, නැස්කාන්සේට ඉහත්වා ආදුප්‍රණය්වල ලැබේ තිබෙන බලවල ප්‍රකාරයට අධිකිව්, සිකම් නොකියාපු එකී ඉඩම රුපසන්නක ඉඩමකිය කියා උන්කාන්සේගේ අත්ත ඇති උග්‍රී ලැකින් උන්නාහ්සේ විසින් ප්‍රකාශකරණ බව මෙයින් දැනගන ඇතුළු.

ರೇ. ಹೆ. ಪ್ರಸರ,

වියෙන්ත මත්තීකරයානන්තුන්සේය.

## ବୁଦ୍ଧିମେ ନେତାରହୃଦୟ.

දකුණු පලාත්වට අසිනි මාතරදීස්ථික්සේ මෙ, රවස්කේරුරලේ බෙරලුපනාතර යන ගම පිහිටි නිබෙඩ මේ අමුණාපු සහයිනු සියිනියමේ පෙනෙන අස්කර 57කුන් රැඩි 1කුන් පාර්ට්ස් 19ක් ඩිම්කරම ඇති සාමාන්‍යව විය නො හෝ පෙන්වනු ලබයි. මෙම පිහිටි නිවැරදි තුළ නො නො නො නො නො 10 එහිමත් දැනුගණ නිබෙඩ 052, 53, 60 සහ 61 සියිනියම්පත්‍රවල සහ 33 මුල් සියිනියම් 30න් පෙන්වන බිම්කටිටියට මාසිම් :— උතුරට කොටපලසිටි උරුවැබාක්කට යනෙන පූජාපාරද, බෙරලුපනාතර තිහු රෙට අසිනි කැඹුන්දෙනියේ වත්තද, එම අයවිත්ත්ව අසිනි කැඹුන්දෙනියද; තැගෙනුරට සි. සි. බිඛිලිති. ජයසුරිය සහ තවත් අයවල් විසින් අසිනිවා, සික්මි කියන රැක්ස්ස්න්දෙනියේ හේතුද, හත්කොසා ඇලු නො නො, තු ටර්න්දෙලුද; දකුණුව සි. සි. බිඛිලිති. ජයසුරිය සහ තවත් අයවල් විසින් අසිනිවා, සික්මි කිම් කියන මන්දුදෙනියේ හේතුදායද; බස්නාංරට කොටපල සිට උරුවැබාක්කට යනෙන පූජාපාරද.

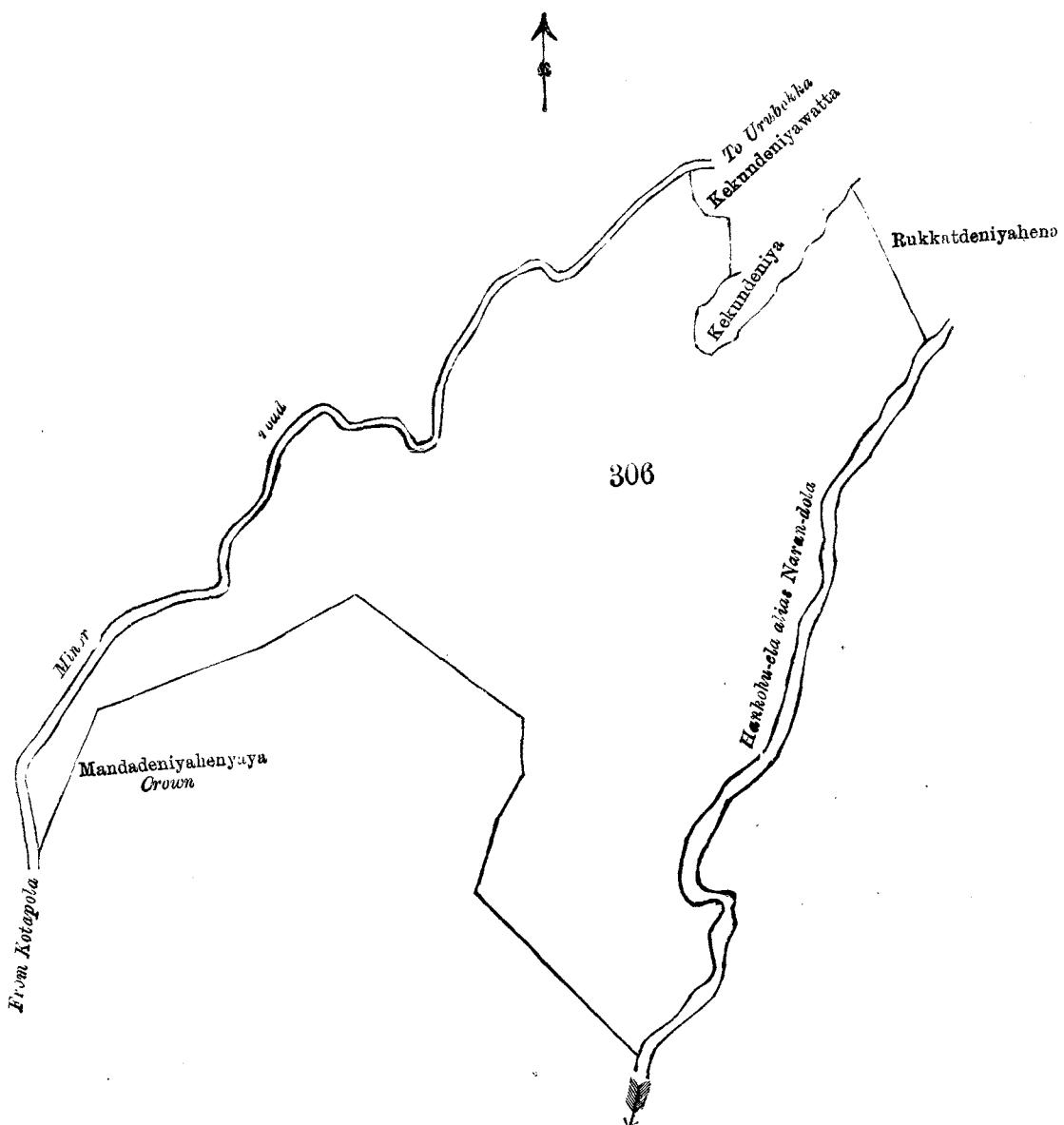
இவ்வரித்தவின் தேதியாக 1902 ம் ஆண்டு ஆவணிமீ 8 ந் தேதியிலிருந்து மூன்று மாசுத்திற்குள்ளாக இதன் கீழ் விவரித்திருக்கும் காணியில் எவ்வித உடன்தெயேறும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேருக்கொர்கள் யாருமிருந்தால், அவர் கன் 28 ம் பிரிவின்படி பாளா காவிகளின் சட்டங்களின் 1897, 1899, 1900 ம் வருஷங்களில் ஏற்படுத்திய குறிப்பான உத்தியோகங்கள் கிடைவில் அவர்கள் கண்டோம் தெரிப்பட்டு மேற்கொண்டு வரும் வகுப்பு அல்லது அதில் யாதும் வகுப்பு அல்லது உடன்தெயோகங்களை கிடைத்தால், மேற்கொல்லிய குறித்து உத்தியோகங்களத்தை தமிழ்வெள்ளப்பட்ட கட்டணச்சட்டங்களை ஒவ்வொன்றுக்கு கொடுத்திருக்கும் தத்துவங்களைக்காண்டு தன் கையொப்பமிட்டு எழுத்து மூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணி க்கு உரித்தான் வெயிப்படாயிட்டு முடிக்குரிய ஆதாரமென்று வெளியங்கப்படுக்கிறார்.

ஜே. ஜி. புரேஸ்,  
குதிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.

## சொல்லப்பட்ட காணியின் விவரம்.

தென் மாகாணத்தின் மாத்தறை முன்திற்கிளி மொவக்கோரையைச்சேர்ந்த பெறளப்படுத்தறை என்னும் கிரா  
மத்திலுள்ள O<sup>10</sup> 52, 53, 60, 61 ம் அளவுக்கடதாகிளிலும் 33 ம் இலக்கப் பிரதமபடத்திலும் காணப்படும் பங்கு 306 ம் பிர  
வுடம் ஹெட்டியாதனியேகேன, திக்கேன, பறன்மானேகேன யென்று பொதுவாய்க் கொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிற இந்தோட்டினத்திருக்கும் குழிக்கப்பட்டு உடுதிப்படுத்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதும் 57 ஏக்கர் 1 அட்ட 19  
பர்சல் விவதாரமுள்ளது:—

எல்லை, வடக்கு-கொட்டபலவிலிருந்து உடற்பொக்க்குபோகும் ரேட்டு, பெறளப்படுத்தற விகாரோட்டைய கெட்கு  
ஷ்டதனியேவத்த, மேற்கொல்லிய விகாரோட்டைய கெக்குஷ்டதனிய; கிழக்கு-டி. டி. டவ்னிவ. ஜயகுரியும் கிலபேர்க  
பும் உரித்துபேசும் மக்கத்தனியேகேன, ஹன்கொகுல அல்லது நாறன்தொல; தெற்கு-டி. டி. டவ்னிவ. ஜயகுரியும்  
கிலபேர்களும் உரித்துபேசும் மாண்தாதனியேகேன்யாய; மேற்கு-கொட்டபலவிலிருந்து உடற்பொக்க்குபோகும்  
கேட்டு.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Preliminary plan 33.

Lot 306 called Hettiyadeniyahena, Dikhena, Paranamanagehena, in extent 57A. 1R. 19P., situated in  
Beralapanatara village in Morawak korale.

Surveyor-General's Office,  
Colombo, February 25, 1902.

Cadastral sheet O<sup>10</sup>  
52, 53, 60, 61

J. L. HAMPTON,  
for Acting Surveyor-General.

1,037